

INFORME DE PERTENENCIA SOCIOLINGÜÍSTICA,

Cumplimiento Artículo 10 Numeral 28 de la

Ley de Acceso a la Información Pública

Abril de 2024

En continuidad al cumplimiento a lo preceptuado en la Ley de Acceso a la Información Pública, el Programa de Agua Potable y Saneamiento para el Desarrollo Humano, Fase I, de INFOM; que es ejecutado con fondos provenientes del **Convenio de Donación GRT/WS 11905-GU** y **Contrato de Préstamo BID 2242/BL-GU**; sigue desarrollando acciones que permitan atender esa obligatoriedad.

Para ello sigue utilizando los formatos readecuados, de registro y archivo de las distintas actividades y que estos sean tomados como base para la elaboración y presentación de cada uno de los informes requeridos. El Programa, lleva registros de la población, por pueblo, que ha sido atendida, a través del suministro de sistemas de agua potable y saneamiento, los que se adjuntan en archivo adjunto.

En atención a lo preceptuado en la Ley de Acceso a la Información Pública y la Ley de Idiomas Nacionales, se da a conocer que, como parte de las estrategias de trabajo implementadas, para atender a las poblaciones maya-hablantes, y para alcanzar los objetivos de capacitación y ejecución de las distintas fases de cada uno de los sistemas construidos o en fase de construcción, se contrató a personal con dominio de los idiomas hablados en las distintas regiones atendidas. En los perfiles/requisitos de selección y calificación para candidatos y candidatas; se incluyó, nuevamente el dominio del idioma de la región para asignar al personal correspondiente.

Cuando esto no fue posible, se contó con traductores. También se trató y trata de ubicar a cada una y cada uno, en las áreas que mejor podían ejecutar sus labores, para que el idioma no fuera una limitación de la comunicación asertiva.


Lic. Edgar Fernando García Meléndez

Especialista en Gestión Social y Fortalecimiento
Programa de Agua Potable y Saneamiento para el Desarrollo Humano Fase I



RESUMEN DE TALLERES Y PARTICIPANTES (CAPACITACIONES NUEVAS Y DE REFORZAMIENTO)

PERIODO DEL INFORME: **01 AL 30 DE ABRIL 2024**

NO.	PROVENIENCIA DE LOS PARTICIPANTES			NO. TALLERES	PARTICIPANTES			GRUPO ETARIO			PUEBLO			COMUNIDAD LINGÜÍSTICA									
	DEPARTAMENTO	MUNICIPIO	COMUNIDAD/PROYECTO		AREA/TIPO	LOTE	H	M	T	0-15	16-49	50 y +	TOTAL		Maya	Garifuna	Xinca	Mestizo	TOTAL				
1	San Marcos	San Pedro Sacatepequez	Aldea San Isidro Chamac	LPI-002	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0					
2	San Marcos	Esquipulas Palo Gordo	Aldea Ojo de Agua	LPI-002	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0					
3	Retalhuleu	El Asintal	Aldea El Xab	LPI-002	1	8	2	10	0	0	10	10	7	0	0	3	10	25,26					
4	San Marcos	San Pedro Sacatepequez	Cabecera Municipal	Urbano	2	35	25	60	0	43	17	60	2	0	0	58	60	25					
5	San Marcos	San Cristobal Cucho	Cabecera Municipal	Urbano	2	28	8	36	0	22	14	36	3	0	0	33	36	25					
6	San Marcos	San Marcos	Cabecera Municipal	Urbano	1	20	10	30	0	22	8	30	9	0	0	21	30	25,26					
7	San Marcos	Esquipulas Palo Gordo	Cabecera Municipal	Urbano	1	25	3	28	0	14	14	28	7	0	0	21	28	25,26					
8	San Marcos	El Rodeo	Cabecera Municipal	Urbano	3	19	15	34	0	31	3	34	6	0	0	28	34	25,26					
9	San Marcos	San Pablo	Cabecera Municipal	Urbano	3	70	33	103	0	66	37	103	9	0	0	94	103	25,26					
TOTALES											33	205	96	301	0	198	103	301	43	0	0	258	301

TALLERES	TOTAL	33
-----------------	--------------	-----------

PARTICIPANTES		
HOMBRES		205
MUJERES		96
TOTAL		301

GRUPO ETARIO		
0-15 AÑOS		0
16-49 AÑOS		198
50 Y + AÑOS		103
TOTAL		301

PUEBLO		
MAYA		43
GARIFUNA		0
XINCA		0
MESTIZO		258
TOTAL		301



[Handwritten signature]

CÓDIGO / COMUNIDAD LINGÜÍSTICA																	
1	Achí	4	Chalchiteka	7	Garinagu	10	Jakalteco-Popti'	13	Mam	16	Poqomchi'	19	Sakapulteco	22	Tz'utujil	25	Español
2	Akateko	5	Ch'orti'	8	Itz'a	11	Kaqchikel	14	Mopan	17	Q'anjob'al	20	Sipakense	23	Uspanteko	26	Multilingüe
3	Awakateko	6	Chuj	9	Ixil	12	K'iche'	15	Poqomam	18	Q'eqchi'	21	Tektiteco	24	Xinca		